



Al Comune di Merano  
Ripartizione 3 – Edilizia e servizi tecnici  
Servizio edilizia privata  
Portici 192  
**39012 Merano**

An die Stadtgemeinde Meran  
Abteilung 3 - Bauwesen und technische Dienste  
Dienststelle für Privatbauten  
Lauben 192  
**39012 Meran**

**RICHIESTA PERMESSO D'USO**

**ANSUCHEN BENÜTZUNGSGENEHMIGUNG**

Il/la sottoscritto/a .....  
.....  
residente a .....  
in via n. ....  
tel. ....  
e-mail / pec-mail .....  
codice fiscale .....  
legale rappresentante della società  
.....  
sede legale .....  
partita iva .....

Der/die Unterfertigte.....  
.....  
wohnhaft in .....  
Straße Nr. ....  
Tel. ....  
E-Mail / Pec-Mail .....  
Steuernummer .....  
gesetzlicher Vertreter der  
Gesellschaft .....  
Sitz .....  
Mwst.Nr. ....

**CHIEDE**

**ERSUCHT**

il rilascio del **permesso d'uso / permesso d'uso parziale** per: .....  
.....  
.....  
via nr. ....  
sulla p.f./p.ed.....  
p.m. ....  
sub. ....  
in C.C. ....

um die Ausstellung **Benutzungsgenehmigung / Teilbenutzungsgenehmigung** für: .....  
.....  
.....  
Strasse Nr. ....  
auf der Gp./Bp. ....  
m.A. ....  
Baueinheit .....  
K.G. ....

Trattasi della/e concessione/i edilizia/e n./data:  
.....  
.....  
.....

Es handelt sich um die Baukonzession/en Nr./Datum:  
.....  
.....  
.....

**IL TITOLARE DELLA CONCESSIONE**

**DER INHABER DER KONZESSION**

.....  
Merano, .....

.....  
Meran, den .....

Dichiaro di ricevere le informazioni sul trattamento dei dati personali, ai sensi degli art. 12, 13 e 14 del Regolamento UE 2016/679, esclusivamente nell'ambito del procedimento per la quale la presente dichiarazione viene resa. Le predette informazioni sul trattamento dei dati personali sono disponibili alla rubrica "Privacy" pubblicata sul sito internet di questo comune.

Ich erkläre die Informationen über die Verarbeitung der personenbezogenen Daten gemäß Artikel 12, 13 und 14 der EU-Verordnung 2016/679 im Bereich des Verfahrens, für welches die Erklärung abgegeben wird, erhalten zu haben, welche auch unter der Rubrik „Datenschutz“ auf der Internetseite dieser Gemeinde verfügbar ist.